



Von-Kurz-Straße 15, 39039 Niederdorf (Bz) - via Von-Kurz, 15, 39039 Villabassa (Bz)
Tel. 0474/741700 - Fax 0474/741712 - Str.Nr. und Mwst.Nr. - cod. fisc. e part.Iva 01121900219
E-mail: Info@niederdorf.ah-cr.bz.it - ZEM-PEC: von-kurz@legalmail.it www.von-kurz-stiftung.com

ENTSCHEIDUNG DES DIREKTORS Nr. 90 vom 22.05.2025

GEGENSTAND: Pitterle Verena, Verwaltungsbeamtin mit Vollzeitbeschäftigung - Beauftragung vom 01.06.2025 – 31.08.2025.

Festgestellt, dass es notwendig ist für verschiedene Verwaltungsaufgaben kurzfristig eine zusätzliche Fachkraft einzustellen;

Festgestellt, dass Frau Pitterle Verena, geboren in xxxxx am xx.xx.20xx, wohnhaft in 390xx xxxxx, den zusätzlichen Dienst bis 31.08.2025 durchführen wird;

Festgestellt, dass Frau Pitterle Verena im Besitz aller für die Anstellung notwendigen Dokumente und Unterlagen ist;

Nach Einsichtnahme in den Stellenplan für das Personal dieser Von-Kurz-Stiftung ÖBPB;

Nach Einsichtnahme in das Bereichsabkommens für die Bediensteten der Gemeinden, Bezirksgemeinschaften und ÖBPB vom 14.10.2013;

Nach Einsichtnahme in die R.G. Nr. 7/2005;

Nach Einsichtnahme in die gültigen Gehaltsabkommen für die Bediensteten der ÖFWE in der Provinz Bozen;

Nach Einsichtnahme in die Satzungen dieser Stiftung;

Nach Einsichtnahme in die geltende Personalordnung, genehmigt mit Beschluss des Verwaltungsrates Nr. 21/2018;

Nach Einsichtnahme in das Budget für das Finanzjahr 2025;

e n t s c h e i d e t

DER DIREKTOR

1. Frau Pitterle Verena, geboren in xxxxx am xx.xx.20xx, wohnhaft in 390xx xxxxx, als Verwaltungsbeamtin für den Zeitraum vom 01.06.2025 – 31.08.2025 in Vollzeit zu beauftragen.

DETERMINAZIONE DEL DIRETTORE n. 90 del 22/05/2025

OGGETTO: Pitterle Verena, operatrice amministrativa con rapporto di lavoro in tempo pieno – incarico dal 01/06/2025 al 31/08/2025.

Costatato la necessità di un/a ulteriore operatore/trice amm.vo/a a tempo determinato per diversi lavori amministrativi;

Costatato, che la sig.ra Pitterle Verena, nata a xxxxx il xx/xx/20xx ed abitante a 390xx xxxxx, presterà il servizio fino al 31/08/2025;

Costatato che la sig.ra Pitterle Verena è in possesso di tutti i requisiti richiesti per l'assunzione;

Vista la pianta organica per il personale di questa Fondazione Von-Kurz APSP;

Visto il contratto di comparto per i dipendenti dei Comuni, Com. comprensoriali e APSP del 14/10/2013;

Visto le L.R. n. 7/2005 nel testo vigente;

Preso visione degli accordi economici dei dipendenti degli IPAB nella Provincia Autonoma di Bolzano;

Visto lo statuto di questa Fondazione;

Visto il regolamento del personale, approvato con delibera del Consiglio d' Amministrazione n. 21/2018;

Visto il budget per l'esercizio finanziario 2025;

IL DIRETTORE

d e t e r m i n a

1. D'assumere la sig.ra Pitterle Verena, nata a xxxxx il xx/xx/20xx ed abitante a 390xx xxxxx, con l'incarico di operatrice amm.va a partire dal 01/06/2025 al 31/08/2025 con rapporto di lavoro in tempo pieno.

- | | |
|---|---|
| <p>2. Festzusetzen, dass der Betreffenden als Verwaltungsbeamtin (5. Funktionsebene) ab 01.06.2025 folgende jährliche wirtschaftliche Behandlung zusteht:</p> <ul style="list-style-type: none"> - 5. Gehaltsebene (Jahresanfangsgehalt) / €. 11.591,59 - untere Besoldungsstufe - 13. Monatsgehalt €. 965,96 - Sonderergänzungszulage im derzeitigen Ausmaß (1.040,60 x 13) €. 13.527,80 - Aufgabenzulage 10% €. 1.159,16 - Zulagen für Schichtdienst, sofern zustehend €. | <p>2. Il riconoscere alla medesima quale operatrice amm.va (5° livello funzionale) a partire dal 01/06/2025 il seguente trattamento economico annuo:</p> <ul style="list-style-type: none"> - 5° livello retributivo (stipendio base annuo) / livello retributivo inferiore - 13^ mensilità - indennità integrativa speciale nella misura attuale (1.040,60 x 13) - indennità d'istituto 10% - indennità per lavori in turno, se spettante |
| <p>3. Die aus dieser Entscheidung entstehenden Ausgaben werden dem Budget 2025 (Konto S-003B00401010010 und Konto S-003B00402010010/20) angelastet.</p> | <p>3. Di imputare la spesa derivante dalla presente determinazione al budget 2025 (conto S-003B00401010010 e S-003B00402010010/20).</p> |
| <p>4. Zu erklären, dass vorliegende Entscheidung im Sinne des Art. 19 des R.G. Nr. 7/2005 nicht der Gesetzmäßigkeitskontrolle von Seiten des Landesausschusses Bozen unterliegt.</p> | <p>4. Di dare atto che la presente determinazione ai sensi dell'art. 19 della L.R. n. 7/2005 non è soggetta al controllo di legittimità da parte della Giunta Provinciale di Bolzano.</p> |
| <p>5. Gegen diese Entscheidung kann jeder Bürger, der ein rechtliches Interesse daran hat, innerhalb von 60 Tagen ab Vollstreckbarkeit der Maßnahme, beim Regionalen Verwaltungsgerichtshof – Autonome Sektion Bozen – Rekurs einreichen.</p> | <p>5. Avverso la presente determinazione ogni cittadino/a, che vi abbia interesse, può presentare ricorso al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa – Sezione Autonoma di Bolzano – entro 60 giorni della data di esecutività.</p> |

DER DIREKTOR - IL DIRETTORE

Brunner Hubert

Positives Sichtvermerk betreffend die verwaltungstechnische sowie buchhalterische Ordnungsmäßigkeit (Artikel 9 Abs. 4 RG 07/2005)

Parere positivo tecnico-amministrativo e contabile (articolo 9 comma 4 LR 07/2005)

DER DIREKTOR - IL DIRETTORE

Brunner Hubert

VERÖFFENTLICHUNGSBESTÄTIGUNG

Diese Maßnahme wurde an der öffentlichen und digitalen Amtstafel der Stiftung (www.von-kurz-stiftung.com)

RELAZIONE DI PUBBLICAZIONE

Il presente provvedimento è stato pubblicato all'albo pretorio pubblico e digitale della Residenza per Anziani (www.von-kurz-stiftung.com)

am / il 23.05.2025

für 10 aufeinander folgende Tage ohne Einwendungen veröffentlicht.

per 10 giorni consecutivi senza opposizioni.

DER DIREKTOR - IL DIRETTORE

Brunner Hubert

- digital signiertes Dokument / documento firmato tramite firma digitale -